

ВЕТЕРИНАРНО ЗДРАВСТВЕН СЕРТИФИКАТ
Health Certificate

За јајца за ведење од живина со исклучок на ноеви (НЕР)
/ For hatching eggs of poultry other than ratites (NEP)

ЗЕМЈА:
/COUNTRY:

Ветеринарно здравствен сертификат за Република Северна Македонија
/Veterinary certificate to Republic of North Macedonia

Дел I: Детали за испратената пратка Part I: Details of dispatched consignment	I.1. Испраќач /Consignor Име /Name Земја /Country Адреса /Address Тел. /Tel.		I.2. Референтен број на сертификатот /Certificate reference number		I.2.a		
			I.3. Централен Надлежен Орган /Central Competent Authority				
			I.4. Локален Надлежен Орган /Local Competent Authority				
	I.5. Примач /Consignee Име /Name Адреса /Address Земја /Country Тел. /Tel.		I.6.				
	I.7. Земја на потекло /Country of origin	ИСО код /ISO code	I.8. Подрачје на потекло /Region of origin	Код /Code	I.9. Земја на дестинација /Country of destination	ИСО код /ISO code	I.10.
	I.11. Место на потекло /Place of origin Име /Name Адреса /Address Име /Name Адреса /Address Име /Name Адреса /Address		Број на одобрение /Approval number Број на одобрение /Approval number Број на одобрение /Approval number		I.12.		
	I.13. Место на натовар /Place of loading Адреса /Address		Број на одобрение /Approval number		I.14. Дата на поаѓање /Date of departure	Време на поаѓање /Time of departure	
	I.15. Средства за транспорт /Means of transport Авион /Aeroplane <input type="checkbox"/>		Брод /Ship <input type="checkbox"/>	Железнички вагон /Railway wagon <input type="checkbox"/>	I.16. Влезно ВИМ на ГП во РСМ /Entry VIP in RNM		
	Средство за патен сообраќај /Road vehicle <input type="checkbox"/>		Other /Друго <input type="checkbox"/>	I.17. Бр на ЦИТЕС /No(s) of CITES			
	Идентификација: /Identification: Документ на кој се повикува: /Documentary references:						
I.18. Опис на стоката /Description of commodity			I.19. Код на стоката (ХС код) /Commodity code (HS code) 04.07				
I.21.			I.20. Количество /Quantity				
I.23. Пломба /број на контејнерот /Seal/Container number			I.22. Број на пакувања /Number of packages		I.24.		
I.25. Пратките се наменети за : /Commodities certified for :		Расплод /Breeding <input type="checkbox"/>					
I.26.			I.27. За влез или увоз во РСМ / For import or admission into RNM <input type="checkbox"/>				
I.28. Идентификација на стоките : /Identification of the commodities :							
Видови (Научно име) /Species (Scientific name)		Врста/Категорија /Breed/Category	Систем за идентификација /Identification system	Идентификациски број /Identification number		Количина /Quantity	

Земја
/Country

HEP (јајца за ведење од живина со исклучок на ноеви)
/HEP (hatching eggs of poultry other than ratites)

Дел II: Сертификација Part II: Certification	II	Податоци за здравствената состојба /Health information	II.a. Certificate reference number /Референтен број на сертификатот	II.b.
	II.1.	Потврда за здравствената состојба на животните /Animal health attestation		
		Јас, долу потпишаниот официјален ветеринар, со ова потврдувам дека јајцата за ведење (*) опфатени со овој сертификат: /I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that the hatching eggs (*) described in this certificate:		
	II.1.1.	ги исполнуваат одредбите од Правилникот за условите за ставање во промет на живина и јајца за ведење од областа на ветеринарното здравство, или Директивата 2009/158/ЕЗ односно; /meet the Book of rules on conditions for placing on the market of poultry and hatching eggs or provisions of Directive 2009/158/EC;		
	II.1.2.	потекнуваат од јата кои не ја напуштиле: /come from flocks which have remained on:		
	(*)/или /either	[територијата со код /the territory of code ;]		
	(*)/или /or	[дел(ови) /compartment(s) ;]		
		најмалку три месеци. Кога увозот е извршен од земјата, територијата, областа или одделот на потекло, таквиот увоз е извршен согласно минималните ветеринарни услови кои одговараат на задолжителните барања во националните прописи од областа на ветеринарното здравство кои се еквивалентни на оние поставени во Директивата 2009/158/ЕЗ и било кои други субсидијарни Одлуки; /for at least three months. Where the flocks from which the hatching eggs come were imported into the country, territory, zone or compartment of origin, this took place in accordance with veterinary conditions at least as strict as the relevant requirements of national veterinary legislation or Directive 2009/158/EC and any subsidiary Decisions;		
	II.1.3.	доаѓаат од /come from		
	(*)/или /either	[територијата со код /the territory of code ;]		
(*)/или /or	[дел(ови) /compartment(s) ;]			
	(a) кои, на денот на издавање на овој сертификат биле слободни од Њукастелска болест како што е дефинирано во Правилникот (7), односно еквивалентната Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 /which, at the date of issue of this certificate, was (were) free from Newcastle disease as defined in Book of Rules(7) or equivalent Regulation (EC) No 798/2008;			
	(b) каде е спроведена програма за пратење на авијарната инфлуенца според Правилникот (7), односно еквивалентната Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 /where a surveillance programme for avian influenza according to in Book of Rules(7) or equivalent Regulation (EC) No 798/2008 is carried out;			
II.1.4	доаѓаат од /come from			
(*)/или /either	[територијата со код /the territory of code ;]			
(*)/или /or	[дел(ови) /compartment(s) ;]			
(*)/или /either	II. кои, на денот на издавање на овој сертификат биле слободни од високо патогена и ниско патогена авијарна инфлуенца како што е дефинирано во Правилникот (7), односно еквивалентната Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 /which, at the date of issue of this certificate was (were) free from highly pathogenic and low pathogenic avian influenza as defined in in Book of Rules(7) or equivalent Regulation (EC) No 798/2008;			
(*)/или /or	II. кои, на денот на издавање на овој сертификат биле слободни од високо патогена авијарна инфлуенца како што е дефинирано во Правилникот (7), односно еквивалентната Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008, и /which, at the date of issue of this certificate was free from highly pathogenic avian influenza as defined in in Book of Rules(7) or equivalent Regulation (EC) No 798/2008, and			
(*)/или /either	[(a) во кои не е забележано присуство на ниско патогена инфлуенца најмалку 30 дена пред собирањето на јајцата; /in which low pathogenic avian influenza has not been present within the last 30 days prior to the time of collection of eggs;			
(*)/или /or	[(b) се наоѓаат во област која не е ставена под официјални ветеринарни ограничувања од надлежниот орган во однос на појавата на ниско патогена инфлуенца и во секој случај околу кој во радиус од 1 км не е забележано присуство на ниско патогена инфлуенца најмалку 30 дена пред собирањето на јајцата во секој објект;] /located in an area which is not placed under official veterinary restrictions by the competent authority in relation to an outbreak of low pathogenic avian influenza and in any case around which within a 1 km radius low pathogenic avian influenza has not been present within the last 30 days prior to the time of collection of the eggs on any establishment;]			
	(c) каде не постои епидемиолошка поврзаност со објект каде е забележано присуство на авијарна инфлуенца најмалку 30 дена пред собирањето на јајцата;] where there has been no epidemiological link to an establishment where avian influenza has been present within the last 30 days prior to the time of collection of the eggs;]			
II.1.5	потекнуваат од родителски јата кои: /were derived from parent flocks which:			
(*)/или /either	[не се вакцинирани против авијарна инфлуенца /have not been vaccinated against avian influenza;]			
(*)/или /or	[се вакцинирани против авијарна инфлуенца во согласност со планот за вакцинација од Правилникот (7), односно еквивалентната Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 /have been vaccinated against avian influenza in accordance with a vaccination plan under Book of Rules(7) or equivalent Regulation (EC) No 798/2008 using:			
 (име и тип на употребената вакцина(и)) /name and type of used vaccine(s)			
	на возраст од /at the age of недели/weeks;			
II.1.6	потекнуваат од јата кои: /come from flocks which:			
	(a) Се прегледани на денот на издавањето на сертификатот и не покажале клинички знаци или основа за сомневање на некоја болест /have been examined at the date of issue of this certificate and showed no clinical signs of or grounds for suspecting any disease;			
	(b) Се држени најмалку шест недели веднаш пред извозот во објект(и) утврдени во Рамка I.11. од Дел I, службено одобрени согласно Правилникот за условите за ставање во промет на живина и јајца за ведење кои се еквивалентни на оние поставени со Анекс II од Директивата 2009/158/ЕЗ. /have been kept for at least six weeks immediately prior to export in the establishment(s) defined in Box I.11 of Part I, officially approved in accordance with requirements that are at least equivalent to those laid down in the Book of rules on conditions for placing on the market of poultry and hatching eggs or Annex II to Directive 2009/158/EC: - чие одобрение не е укинато или повлечено, /the approval of which has not been suspended or withdrawn, - кое/кои не се (биле) предмет на забрана или ограничување во поглед на здравствена заштита на животните, /which is (are) not subject to any animal health restriction, - каде во радиус од 10 км вклучувајќи ја, каде што е потребно, територијата на соседната земја, немало појава на високо патогена авијарна инфлуенца или Њукастелска болест најмалку претходните 30 дена; /within a 10 km radius of which, including, where appropriate, the territory of a neighboring country, there has been no outbreak of highly pathogenic avian influenza or Newcastle disease for at least the previous 30 days;			
	(c) за време на споменатиот период под (b) немале никаков контакт со живина која не ги исполнува барањата поставени во овој сертификат /during the period mentioned in (b), have had no contact with poultry not meeting the requirements laid down in this certificate or with wild birds,			

(d) поминале надзорна програма за:
/have undergone a disease surveillance programme for:

(³) или /either
(³)или /or
(³) или /or

[*Salmonella pullorum*, *S. gallinarum* и/and *Mycoplasma gallisepticum* (живина)](fowls);]
[*Salmonella arizonae* (sero group O:18(K), *S. Pullorum* и/and *S. gallinarum*, *Mycoplasma meleagridis* и/and *M. gallisepticum* (мисирки)](turkeys);]
[*Salmonella pullorum* и/and *S. gallinarum* (бисерки, препелици, фазани, еребици и патки)](guinea fowls, quails, pheasants, partridges and ducks)]

во согласност со Правилникот за условите за ставање во промет на живина и јајца за ведење на ветеринарното здравство кои се еквивалентни на Поглавје III од Анекс II на Директивата 2009/158/ЕЗ а каде е потврдено дека не се инфицирани, или нема основа за сомневање на инфекција, од неведените предизвикувачи;
/in accordance with the Book of rules on conditions for placing on the market of poultry and hatching eggs or Chapter III of Annex II to Directive 2009/158/EC and were not found to be infected, or showed any grounds for suspecting infection, by these agents;

(³) или /either
(³)или /or
(³)или /or

[(e) не се вакцинирани против Њукастелска болест
/have not been vaccinated against Newcastle disease;]
[(e) вакцинирани се против Њукастел со примена на
/have been vaccinated against Newcastle disease using:

Идентификација на јатото/Identification of the flock	возраст на птиците /age of the birds	Датум на вакцинација /Date of vaccination (ДД/ММ/ГГГГ)(dd/mm/yyyy)	(име и тип на вирусниот сој на Њукастелска болест (жив или инактивиран) употребен за вакцина(ите)/ name and type (live or inactivated) of ND virus strain used in vaccine(s))	Број на серија/ Batch number	Име и производител на вакцина /Name and manufacturer of vaccine

(⁶) и/или /and/or

[(f) вакцинирани се со службено одобрена вакцина:/have been vaccinated using officially approved vaccines:

Идентификација на јатото/Identification of the flock	возраст на птиците /age of the birds	Датум на вакцинација /Date of vaccination (ДД/ММ/ГГГГ)(dd/mm/yyyy)	Вакцинирани против/Vaccinated against	Број на серија /Batch number	Име и тип на службено одобрена вакцина /Name and type of officially approved vaccines

(³)II.1.7 обележани се како што е покажано во точка I.28 од сертификатот со употреба на
/have been marked as indicated in point I.28 of the certificate using (боја на мастило);/(colour ink);

II.1.8 дезинфицирани се во согласност со моите упатства, со
/have been disinfected in accordance with my instructions, using (име на производот и на активната супстанца)/(name of the product and active substance)
за време од
/for (времето изразено во минути)/(time in minutes);

II.1.9 собрани се од
/have been collected from (ДД/ММ/ГГГГ).(dd/mm/yyyy) до/to (ДД/ММ/ГГГГ).(dd/mm/yyyy);

II.1.10 испитани се на денот на издавање на овој сертификат и не покажале клинички знаци или основа за сомневање на некоја болест
/have been examined at the date of issue of this certificate and showed no clinical signs of or grounds for suspecting any disease.

II.2 **Дополнителни гаранции за јавното здравство**
/Public health additional guarantees

(⁵) II.2.1 Програмат за контрола на *Salmonella* споменат во Законот за ветеринарно здравство (Службен весник на РСМ бр.113/07) односно еквивалентните прописи Член 10 од Регулацијата (ЕЗ) Бр. 2160/2003 и посебните услови за употребата на антибактериски средства и вакцини во Регулацијата (ЕЗ) Бр. 1177/2006, се применети на матичното јато и ова матично јато е испитано на *Salmonella* серотипови кои што се од значење за јавното здравство
/The *Salmonella* control programme referred to in Low on veterinary health (OG of RNM No 113/07) or equivalent in Article 10 of Regulation (EC) No 2160/2003 and the specific requirements for the use of antimicrobials and vaccines in Regulation (EC) No 1177/2006, have been applied to the parent flock of origin and this parent flock has been tested for *Salmonella* serotypes of public health significance.

Идентификација на јатото/Identification of the flock	возраст на птиците /age of the birds	Дата на последното испитување, на родителското јато, од кое се познати резултатите: /Date of last sampling of the parent flock from which the testing result is known (ДД/ММ/ГГГГ)(dd/mm/yyyy)	Резултат од сите тестирања во јатото/Result off all testing in the flock (⁷)	
			Позитивно/positive	негативно/negative

(⁵)II.2.2 Не е откриено присуство на *Salmonella* Enteritidis ниту пак на *Salmonella* Typhimurium со програмат за контрола наведен во точка II.2.1
/Neither *Salmonella* Enteritidis nor *Salmonella* Typhimurium were detected within the control programme referred to in point II.2.1]

II.3 **Дополнителни гаранции за здравјето на животните**
/Animal health additional guarantees

Јас, долупотпишаниот официјален ветеринар, исто така потврдувам дека
/I, the undersigned official veterinarian, further certify that:

(⁷) II.3.1 пратката е наменета за Република Северна Македонија чиј што статус е востановен во согласност со прописите од областа на ветеринарното здравство односно еквивалентниот Член 15(2) од Директивата 2009/158/ЕЗ, јајцата за ведење опфатени со овој сертификат потекнуваат од живина која
/where the consignment is intended for a Republic of North Macedonia the status of which has been established in accordance with national veterinary legislation or Article 15 (2) of Directive 2009/158/EC, the hatching eggs described in this certificate are derived from poultry which:

(³) или /either
(³)или /or

[не е вакцинирана против Њукастелска болест
/have not been vaccinated against Newcastle disease;]

(³) или /or

[вакцинирани се против Њукастелска болест со инактивирана вакцина
/have been vaccinated against Newcastle disease using an inactivated vaccine;]

(³) или /or

[вакцинирани се против Њукастелска болест со жива вакцина најмалку 60 дена пред датумот споменат во точка II.1.9;]]
/were vaccinated against Newcastle disease using a live vaccine at the latest 60 days before the date mentioned under point II.1.9;]]

(⁸) II.3.2 следните дополнителни гаранции, пропишани од страна на Република Северна Македонија во соодветниот пропис од областа на ветеринарното здравство или еквивалентниот Член 16 и/или 17 од Директивата 2009/158/ЕЗ, се дадени
/the following additional guarantees, laid down by the Republic of North Macedonia of destination in accordance with national veterinary legislation or Articles 16 and/or 17 of Directive 2009/158/EC, are provided:
.....]

(¹¹) II.3.3 јајцата за ведење опфатени со овој сертификат се изведени од јајца собрани од јата на живина за одгледување кои биле испитани и тестирани во согласност со или точка 8 од Оддел I од Анекс III од Регулацијата (ЕК) Бр 798/2008.]
the hatching eggs described in this certificate have hatched from eggs collected from breeding poultry flocks which have been examined and tested in accordance with or equivalent point 8 of Section I of Annex III to Regulation (EC) No 798/2008.]

II.4	<p>Дополнителни здравствени услови /Additional health requirements</p> <p>(6) Јас, долу потпишаниот официјален ветеринар, понатаму потврдувам дека /I, the undersigned official veterinarian, further certify that:</p>
	<p>иако употребата на вакцини против Њукастелска болест кои не ги исполнуваат посебните услови од Правилникот (7), односно еквивалентниот Анекс VI (II) од Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 не е забранета во: /although the use of vaccines against Newcastle disease which do not fulfil the specific requirements of Book of Rules(7) or equivalent Annex VI (II) to Regulation (EC) No 798/2008 is not prohibited in:</p> <p>(2)(2)или /either [територијата со код /the territory of code ;]</p> <p>(3)(3)или /or [оддел(и) /compartment(s) ;]</p> <p>живина од која потекнуваат јајцата за ведење /the poultry from which the hatching eggs are derived:</p> <p>(a) не била вакцинирана најмалку претходните 12 месеци со вакви вакцини /has not been vaccinated for at least the previous 12 months with such vaccines;</p> <p>(b) потекнува од јато или јата кое го поминало вирус изолацискиот тест за Њукастелска болест, извршен во официјална лабораторија не порано од 14 дена пред испораката на случаен примерок од клоакален брис од најмалку 60 птици во секое јато и во кое Интрацеребралниот Патогенски Индекс (ИЦП/И) за авијарни парамиксовируси не е поголем од 0.4 /comes from a flock or flocks that underwent a virus isolation test for Newcastle disease, carried out in an official laboratory not earlier than 14 days preceding consignment on a random sample of cloacal swabs from at least 60 birds in each flock concerned and in which no avian paramyxoviruses with an Intracerebral Pathogenicity Index (ICPI) of more than 0.4 have been found;</p> <p>(c) не била во контакт со живина која не ги исполнува условите под (a) и (b) во последните 60 дена пред испораката /has not been in contact during the last 60 days before consignment with poultry that does not fulfil the conditions in (a) and (b);</p> <p>(d) била држена во изолација под официјален надзор на објектот на потекло за време од 14 дена како што е споменато под (b) /has been kept in isolation under official surveillance on the establishment of origin in the 14-day period mentioned in (b).]</p>
II.5	<p>Потврда за превозот на животните /Animal transport attestation</p> <p>Јас долупотпишаниот официјален ветеринар, дополнително потврдувам дека: /I, the undersigned official veterinarian, further certify that:</p>
II.5.1	<p>јајцата за ведење ќе се транспортираат во совршено чисти, за една употреба кутии кои се употребуваат за прв пат и кои: /the hatching eggs are transported in perfectly clean disposable boxes used for the first time and which:</p> <p>(a) содржат само јајца за ведење од ист вид, категорија и тип што доаѓаат од ист објект /contain only hatching eggs of the same species, category and type coming from the same establishment;</p> <p>(b) ги содржат следните информации /bear the following indications:</p> <ul style="list-style-type: none"> - зборот 'ведење' /the word 'hatching', - името на земјата, територијата, областа или одделот од каде што се испраќа /the name of the country, territory, zone or compartment of consignment, - видот на односната живина /the species of poultry concerned, - број на јајца /the number of eggs, - категоријата и видот на производството за кое што се наменети /the category and type of production for which they are intended, - името, адресата и бројот на одобриениот објект за производство /the name, address and approval number of the production establishment, - бројот на одобриениот објект од каде потекнуваат /the approval number of the establishment of origin, - Земја на дестинација /State of destination; <p>(c) се затворени во согласност со упатствата на надлежниот орган со цел да се избегне било каква можност за промена на содржината /are closed in accordance with the instructions of the competent authority to avoid any possibility of substitution of the contents;</p>
II.5.2.	<p>контејнерите и возилата со кои кутиите споменати погоре се транспортираат се исчистени и дезинфицирани пред натоварот во согласност со упатствата на надлежниот орган /the containers and vehicles in which the boxes mentioned above have been transported have been cleansed and disinfected before loading in accordance with the instructions of the competent authority.</p>
	<p>Забелешки /Notes</p>
	<p>Дел I /Part I:</p>
	<ul style="list-style-type: none"> - Рамка I.8: Наведете го кодот на областа или името на одделот на потекло, доколку е потребно, а како што е утврдено со Правилникот (7), односно еквивалентната колона 2, Дел 1 од Анекс I од Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 /Box I.8: provide the code of the zone or name of the compartment of origin, if necessary, as defined under Book of Rules(7) or equivalent code in column 2, Part 1 of Annex I to Regulation (EC) No 798/2008. - Рамка I.11: Име, адреса и одобрен број на објектот за одгледување /Box I.11: Name, address and approval number of the breeding establishment. - Рамка I.15: Наведете го регистрацискиот број(еви) на железничките вагони и камиони, имињата на бродовите и, ако е познато, бројот на авионските летови. Во случај на превоз во контејнери или кутии, вкупниот број на истите и нивните регистрациски борови и каде постои сериски број на пломбата, треба да се наведе во Рамката I.23. /Box I.15: Indicate the registration number(s) of railway wagons and lorries, the names of ships and, if known, the flight numbers of aircraft. In the case of transport in containers or boxes, the total number of these and their registration and where there is a serial number of the seal it has to be indicated in box I.23. - Рамка I.28 (Категорија): внесете едно од следниве можности: Чиста линија/родители од /родители/подмладок за носење/јајца од мисирки за консумација/друго; (Систем за идентификација и број за идентификација): да се прикаже ознаката на јајцето /Box I.28 (Category): select one of the following: Pure line/grandparents/parents/laying pullets/eggs of turkeys for consumption/others; (Identification system & Identification number): introduce the egg mark.
	<p>Дел II /Part II:</p>
	<p>(1) За јајца за ведење од живина како што е дефинирано во Правилникот (7), односно еквивалентната Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 со исклучок на новите /For hatching eggs of poultry as defined in in Book of Rules(7) or equivalent Regulation (EC) No 798/2008 with the exception of rarities.</p> <p>(2) Код на територијата како што е наведено во Правилникот (7), односно еквивалентната колона 2, Дел 1 од Анексот I на Регулативата (ЕЗ) Бр. 798/2008 /Code of the territory as it appears in Book of Rules(7) or equivalent column 2, Part 1 of Annex I to Regulation (EC) No 798/2008.</p> <p>(3) Прецртај го непотребното/Keep as appropriate.</p> <p>(4) Внеси го името на одделот(ите) /Insert the name of the compartment(s).</p> <p>(5) Гаранцијата важи само за живина од расата <i>Gallus gallus</i> и мисирки. /This guarantee applies only for poultry belonging to the species of <i>Gallus gallus</i> and turkeys.</p> <p>(6) Ако некој од резултатите биде позитивен на следните серотипови за време на животот на родителското јато, означи како позитивно: <i>Salmonella</i> Infantis, <i>Salmonella</i> Virchow и <i>Salmonella</i> Hadar. /If any of the results were positive for the following serotypes during the life of the parent flock, indicate as positive: <i>Salmonella</i> Infantis, <i>Salmonella</i> Virchow and <i>Salmonella</i> Hadar.</p>

(7)	<p>Правилник за начинот и постапката за увоз и транзит, листа на трети земји од кои е одобрен увоз и транзит, формата и содржината на ветеринарно-здравствениот сертификат или други документи што ја придружува пратката со живи животни, аквакултура и производи од животинско потекло, како и начинот и постапката на вршење на проверка и преглед при увоз и транзит на пратка со живи животни, аквакултура и производи од животинско потекло</p> <p>/Book of Rules on the procedures and checks in import and transit of live animals, aquaculture or products of animal origin, list of third countries approved for import and transit, the model veterinary health certificates or other documents accompanying the consignment with live animals, aquaculture or products of animal origin</p>
(8)	<p>Прецртај ако е непотребното/Keep if appropriate.</p>
(9)	<p>За време на испораката јајцата мора да бидат посебно означени во согласност со националните прописи од областа на ветеринарното здравство односно еквивалентната Регулација (ЕЗ) Бр. 617/2008, вклучувајќи го и бројот на одобрение на објектот за одгледување, со небришливо црно мастило; таквата ознака мора да биде читлива и на најмалку еден јазик на Унијата.</p> <p>/At the time of consignment the eggs must be individually marked in accordance with national veterinary legislation or Commission Regulation (EC) No 617/2008 including the approval number of the breeding establishment, in indelible black ink; such markings must be in legible writing and in at least one Community language.</p>
(10)	<p>За земји или територии со влез "N" во низата 6 од Дел 1 од Анекс I од Регулацијата (ЕЗ) 798/2008, за јајца за ведење од живина со исклучок на ноети (НЕР), ова значи дека во случај на појава на Њукастелска болест како што е дефинирано во Регулацијата (ЕЗ) 798/2008, тогаш кодот на земјата или територијата ќе продолжи да се користи, но ова ќе ја исклучи секоја област која е под официјална забрана, од трета земја во однос на Њукастелска болест, на денот на издавање на овој сертификат. / For countries or territories with the entry "N" in column 6 of Part 1 of Part 1 of Annex I to Regulation (EC) No 798/2008, for hatching eggs of poultry other than ratites (NER) only, this means that in the case of an outbreak of Newcastle disease as defined in Regulation (EC) No 798/2008 then the country code or territory code shall continue to be used but this will exclude any area under official restrictions, by the third country concerned in relation to Newcastle disease, at the date of issue of this certificate.</p>
(11)	<p>Оваа гаранција е потребна за еднодневни пилиња кои доаѓаат од земји, територии и зони со влез "X" во низата 5 од Дел 1 од Анекс I од Регулацијата (ЕЗ) 798/2008. /This guarantee is only required for day-old chicks coming from countries, territories and zones with the entry "X" in column 5 of Part 1 of Annex I to Regulation (EC) No 798/2008.</p>
<p>Овој сертификат важи 10 дена. /This certificate is valid for 10 days.</p> <p>Официјален ветеринар /Official veterinarian: Име (со печатни букви): /Name (in capitals): Датум: /Date: Печат: /Stamp:</p> <p style="text-align: right;">Квалификации и титула: /Qualification and title: Потпис: /Signature:</p>	